



**Conseil économique
et social**

Distr.
GÉNÉRALE

ECE/TRANS/WP.29/GRE/2006/48
21 juillet 2006

FRANÇAIS
Original: ANGLAIS
ANGLAIS et FRANÇAIS SEULEMENT

COMMISSION ÉCONOMIQUE POUR L'EUROPE

COMITÉ DES TRANSPORTS INTÉRIEURS

Forum mondial de l'harmonisation des règlements
concernant les véhicules (WP.29)

Groupe de travail de l'éclairage et
de la signalisation lumineuse (GRE)

Cinquante-septième session

2-6 octobre 2006

Point 14 de l'ordre du jour provisoire

PROPOSITION DE PROJET D'AMENDEMENT AU RÈGLEMENT N° 53

(Installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse
pour les véhicules de la catégorie L₃)

Communication de l'expert de l'Association internationale
des fabricants de motocycles (IMMA)

Note: Le texte ci-après, établi par l'expert de l'IMMA, vise à préciser que l'on ne doit utiliser sur les motocycles que des dispositifs d'éclairage de la plaque arrière d'immatriculation de la catégorie 2. Il constitue une variante au texte proposé par le Japon (ECE/TRANS/WP.29/GRE/2006/4), qui vise à modifier le Règlement n° 50 dans le même sens. Les modifications apportées au texte actuel du Règlement n° 53 (jusqu'au complément 6 à la série 01 d'amendements) sont indiquées en caractères **gras**.

Note: Le présent document est distribué uniquement aux experts de l'éclairage et de la signalisation lumineuse.

A. PROPOSITION

Paragraphe 6.5.1, modifier comme suit:

«6.5.1 Nombre

Un, **homologué comme dispositif de la catégorie 2 en vertu du Règlement CEE n° 50**. Le dispositif peut être composé de...».

B. JUSTIFICATION

Dans sa proposition de projet d'amendement au Règlement n° 50 (ECE/TRANS/WP.29/GRE/2006/4), le Japon propose, sur les motocycles, de limiter l'utilisation des dispositifs d'éclairage de la plaque arrière d'immatriculation aux dispositifs de la catégorie 2.

Toutefois, à cette même fin, l'Inde propose plutôt de modifier le Règlement n° 53 (voir document informel GRE-56-24).

L'IMMA, qui appuie la proposition de l'Inde, avait déjà établi à cet effet une proposition concrète de projet d'amendement au Règlement n° 53.
